

ID: 2013-02-27-T-2192

Тезис

Гузенкова С.Е., Рахманова Е.А.

**Роль церковно-славянского языка в современном мире**

ГБОУ ВПО Саратовский ГМУ им. В.И. Разумовского Минздрава России, кафедра русской и классической филологии

Научный руководитель: к.ф.н., доц. Барсукова М.И.

Церковно-славянский язык сыграл большую роль в развитии русского литературного языка. Официальное принятие Киевской Русью христианства повлекло за собой признание кириллицы как единственной азбуки, одобренной государственной и церковной властью. Русские люди учились читать и писать по книгам, написанным на церковно-славянском языке. До XVII в. этот язык употреблялся в качестве одной из разновидностей русского литературного языка. Фундаментальные исследования старославянского языка принадлежат А.Мейе, Н.С.Трубецкому, П.А.Лаврову, А.М.Селищеву.

Цель нашего исследования - определить его уникальность и значение в культурном пространстве современной России. Под церковно-славянским языком принято понимать язык, на который в IX в. был сделан перевод Святого Писания и богослужебных книг Кириллом и Мефодием. Его характерные фонетические и морфологические черты: 1) начальные сочетания *ra-*, *la-* (*равный*, *ладья*) в соответствии с рус. *ро-*, *ло-* (*ровный*, *лодка*); 2) неполногласие (*брада*, *глава*, *млеко*) в соответствии с русскими *-оро-*, *-оло-* (*борода*, *голова*, *молоко*); 3) изменение древних сочетаний *tj*, *dj* в *st*, *dz* (*свеща*, *межда* на *свеча*, *межа*). Церковно-славянский язык благотворно влиял на систему русского языка, обогащая ее словами, имеющими отвлечённое значение. Он явился источником пополнения терминологии, из этого языка пришло большое количество словообразовательных элементов (приставок *пре-*, *чрез-*, *из-*, *низ-* и суффиксов *-уц-* (*-юц-*), *-ац-* (*-яц-*), *-знь*, *-ын(я)-*, *-тв(а)*, *-чий*). Церковно-славянский язык расширил синтаксические и стилистические возможности русского языка.

Долгое время церковно-славянский язык служил основой духовной литературы: *псалом*, *Господь*, *дух*, *длань*, *десница*, *ланиты*, *выя*, *вежды*, *злато*, *воскресение*, *сын*, *день*, *суеверие*, *прах*. Особо частотны церковнославянизмы в литературных произведениях, в которых поднимается тема высокой духовности, православия, истории Руси. В настоящее время церковно-славянский язык звучит во время богослужений. Это язык молитв, псалмов.

Нельзя не согласиться с реформатором русского языка М.В. Ломоносовым, который говорил, что российский язык в своей красоте, богатстве не может быть подвержен переменам и упадку, «*коль долго Церковь Российская славословием Божиим на славянском языке украшаться будет*».

**Ключевые слова**

церковно-славянский язык, современный русский язык